

RED

SOLUTION

Кофемашина
Verona CM1590

**Руководство
по эксплуатации**

Гарантийный талон



Сервисные центры

ЭКСПРЕСС-ОБСЛУЖИВАНИЯ

Уважаемый покупатель!

Для вашего удобства в Москве и Санкт-Петербурге работают экспресс-центры сервисного обслуживания, готовые устранить любую проблему с вашей техникой в течение 24 часов.

МОСКВА

ул. Малая Семеновская, д. 30
Часы работы: пн–вс, 09:00–21:00
Тел.: 8 (800) 511-86-19

САНКТ-ПЕТЕРБУРГ

Московский пр., д. 3,
ТЦ «Адмиралтейский», 3 этаж
Часы работы: пн–вс, 11:00–21:00
Тел.: 8 (800) 511-86-19

Актуальные адреса сервисных центров экспресс-обслуживания и режим работы вы можете уточнить в службе поддержки по телефону 8-800-511-86-19 или на нашем сайте www.redsolution.company



©Red solution®. Все права защищены. 2025

Воспроизведение, передача, распространение, перевод или другая переработка данного документа или любой его части без предварительного письменного разрешения правообладателя запрещены.

СОДЕРЖАНИЕ

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ.....	5
Технические характеристики	6
Комплектация.....	6
Устройство прибора.....	6
Панель управления	8
I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.....	9
Подготовка к работе.....	9
Автоотключение	10
II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА.....	10
Использование автоматических программ.....	10
Настройка крепости и выбор зернового/молотого кофе	10
Регулировка степени помола.....	10
Настройка объема воды.....	11
Приготовление двух порций подряд.....	11
Дополнительный шот эспрессо.....	11
Настройка пользовательских профилей.....	11
III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ	11
Самоочистка	11
Хранение и транспортировка	12
IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР	12
V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА.....	14
Гарантийный талон.....	27

RUS

Русский язык5

KAZ

Казахский язык15

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим вас за то, что отдали предпочтение бытовой технике Red solution.
Надеемся, что вам понравится продукция компании и вы будете выбирать нас и в будущем.

Внимательно прочитайте руководство по эксплуатации и сохраните его в качестве справочника. Правильное использование прибора значительно продлит срок его службы.

Актуальную версию руководства смотрите на нашем сайте www.redsolution.com.cn на странице соответствующего продукта. Версия, опубликованная на сайте, считается приоритетной.

Хотите узнать больше? Посетите наш сайт www.redsolution.com.cn.
Здесь вы найдете актуальную информацию о технике Red solution и ожидаемых новинках, сможете получить консультацию онлайн, а также заказать продукцию Red solution и аксессуары к ней.

Служба поддержки пользователей Red solution в России: 8-800-511-86-19.

Изготовитель: Цанн Куен (Чжанчжоу) Энтерпрайс Ко., Лтд.
Адрес: Цанн Куен Индастриал Парк, Тайванис Инвестмэнт Зоун, Чжанчжоу, Фуцзянь, Китай.

Импортер в Российской Федерации: ООО «РЭД».
Адрес: 108810, г. Москва, вн. тер. г. пос. Марушкинское, п. Совхоза Крёкино, ул. Озёрная, д. 5, стр. 1, помещ. 22. ИНН: 7713491474.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Прежде чем использовать данное изделие, внимательно прочтите руководство по эксплуатации и сохраните его для справки. Правильное использование прибора значительно продлит срок его службы.

Актуальную версию руководства по эксплуатации см. на нашем сайте www.redsolution.com/rus на странице соответствующего продукта. Версия, опубликованная на сайте, считается приоритетной.

Меры безопасности и инструкции, содержащиеся в данном руководстве, не охватывают все возможные ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации прибора. При работе с устройством пользователь должен руководствоваться здравым смыслом, быть осторожным и внимательным.

- Кофемашина CM1590 предназначена для приготовления кофе. Используйте прибор только по назначению. Использование прибора в целях, отличающихся от указанных в данном руководстве, нарушает правила эксплуатации.
- Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные несоблюдением требований по технике безопасности и правил эксплуатации изделия.
- Данный электроприбор предназначен для использования в быту и может применяться в квартирах, загородных домах или в других подобных условиях непромышленной эксплуатации. Промышленное или любое другое нецелевое использование устройства нарушает условия надлежащей эксплуатации изделия. В этом случае производитель не несет ответственности за возможные последствия.
- Перед подключением устройства к электросети проверьте, совпадает ли ее напряжение с номинальным напряжением питания прибора (см. технические характеристики или заводскую табличку изделия).
- Используйте удлинитель, рассчитанный на потребляемую мощность прибора: несоответствие параметров может привести к короткому замыканию или возгоранию кабеля.
- При подключении прибора к сети всегда сначала подключайте шнур питания к прибору, а затем — вилку в розетку.
- Подключайте прибор только к розеткам, имеющим заземление. Это обязательное требование защиты от поражения электрическим током.
- Используя удлинитель, убедитесь, что он также имеет заземление.
- Выключая прибор, а также во время его очистки или перемещения, переведите все выключатели в положение «выкл.» и выньте вилку из розетки. Извлекайте электрошнур сухими руками, удерживая его за штепсель, а не за провод.

! ВНИМАНИЕ! Не снимайте резервуары для воды и молока, пока выполняются программы приготовления или очистки.

• Не протягивайте шнур электропитания в дверных проемах или вблизи источников тепла. Следите за тем, чтобы электрошнур не перегибался и не перегибался, не соприкасался с острыми предметами, углами и кромками мебели.

! ПОМНИТЕ: Случайно повредив кабель электропитания, можно вызвать неполадки, которые не соответствуют условиям гарантии, а также получить удар током. При повреждении шнура питания его замену, во избежание опасности, должен производить изготовитель, сервисная служба или аналогичный квалифицированный персонал.

! ВНИМАНИЕ! Не устанавливайте прибор на мягкую и нетермостойкую поверхность, не накрывайте его во время работы: это может привести к нарушению работы и поломке устройства.

- Запрещено использовать прибор на открытом воздухе: попадание влаги или посторонних предметов внутрь корпуса устройства может серьезно повредить его.
- Используйте прибор на высоте не более 2000 м над уровнем моря.
- Перед очисткой прибора убедитесь, что он отключен от электросети и полностью остыл. Строго следуйте инструкциям по очистке прибора.

! ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать корпус прибора, а также шнур и вилку питания, в воду или помещать его под струю воды!

- Берегите прибор от воздействия высоких температур, не ставьте вблизи нагревательных приборов.
- Во время работы на прикасайтесь к поверхностям прибора, которые могут сильно нагреваться. Для работы с прибором достаточно стандартных кнопок и ручек.
- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, психическими или умственными способностями или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании данного прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под присмотром, чтобы не допустить игры с прибором.
- Запрещено самостоятельно ремонтировать прибор или вносить изменения в его конструкцию. Ремонт прибора должен производиться исключительно специалистом авторизованного сервис-центра. Не профессионально выполненная работа может привести к поломке прибора, травмам и повреждению имущества.
- Используйте только оригинальные аксессуары или аксессуары, одобренные производителем, во избежание ущерба и травм.

! ВНИМАНИЕ! Запрещено использовать неисправный прибор. Верните прибор в авторизованный сервис-центр для проведения диагностики.

Технические характеристики

Модель.....	CM1590
Мощность.....	1580 Вт
Напряжение.....	220–240 В~, 50/60 Гц
Тип кофемашины.....	автоматическая
Защита от поражения электротоком.....	класс I
Материал корпуса.....	металл, пластик
Тип управления.....	сенсорный
Дисплей.....	светодиодный
Тип кофе.....	зерновой, молотый
Уровней помола.....	6
Система помола.....	жернова
Время готовности к работе.....	1 мин
Программируемых напитков.....	16
Регулировка объема кофе.....	3 уровня, 30–240 мл
Регулировка крепости кофе.....	3 уровня, 8/10/12 г
Итальянская помпа.....	ULKA
Давление.....	19 бар
Автоматическая очистка заварочного блока.....	есть
Автоматическая очистка капучинатора.....	есть
Автоматическая очистка от накипи.....	есть
Капучинатор.....	автоматический
Горячее вспенивание.....	есть
Тип нагревателя.....	термоблок
Приготовление двух чашек одновременно.....	есть
Программирование объема воды для кофе.....	есть
Автоотключение.....	есть
Подача горячей воды.....	есть
Индикатор отсутствия воды.....	есть
Предварительное смачивание.....	есть
Профили пользователей.....	2 + гостевой режим
Емкость контейнера для зерен.....	170 г
Емкость резервуара для воды.....	1,5 л
Емкость резервуара для молока.....	0,5 л
Регулировка дозатора по высоте.....	до 15 см
Защита от перегрева.....	есть
Съемный лоток для сбора жидкости.....	есть
Длина шнура электропитания.....	1 м
Габаритные размеры (Ш x В x Г).....	305*360*445 мм
Вес нетто.....	10 кг

Комплектация

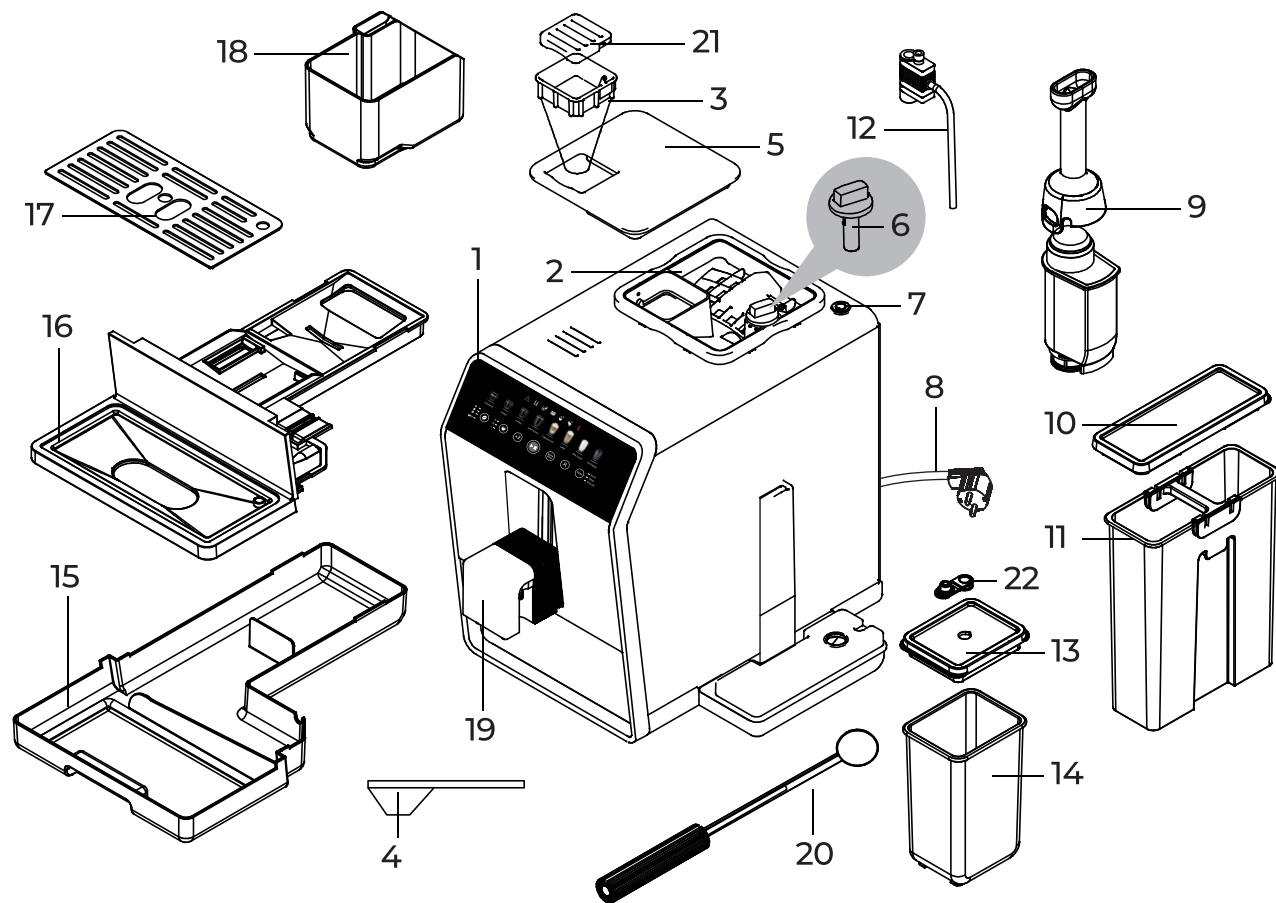
Кофемашина.....	1 шт.
Фильтр для воды.....	1 шт.
Трубка капучинатора.....	1 шт.
Щеточка для трубки.....	1 шт.
Резервуар для молока.....	1 шт.
Мерная ложка.....	1 шт.



Производитель, постоянно совершенствуя свою продукцию, имеет право вносить изменения в конструкцию, комплектацию и технические характеристики изделий без дополнительного уведомления об этом. В технических характеристиках допускается погрешность $\pm 10\%$.

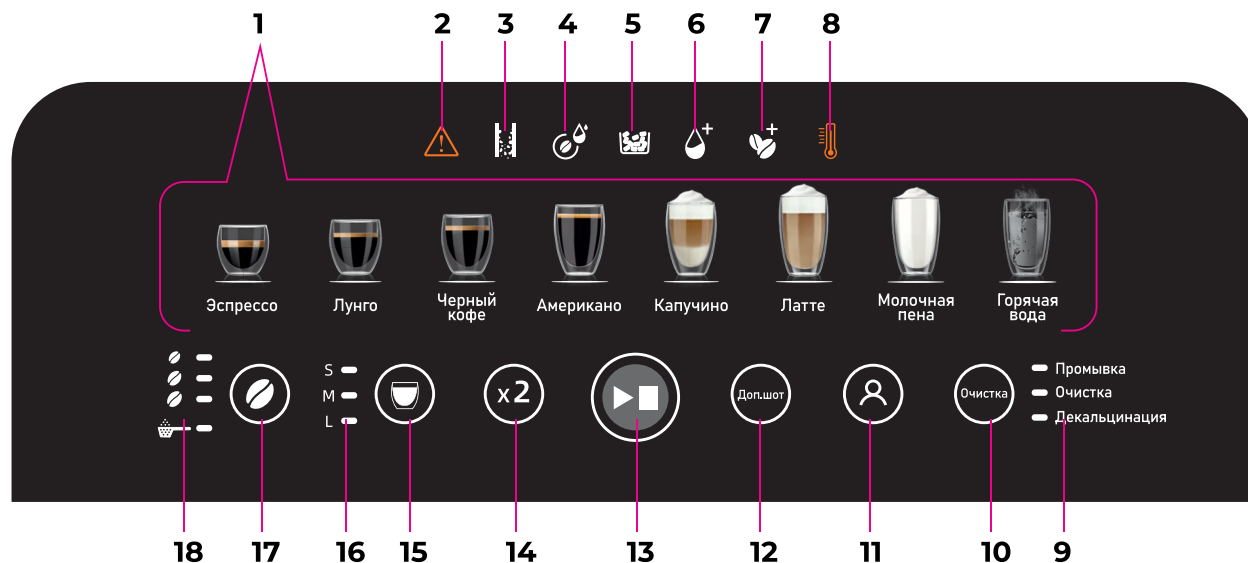
Устройство прибора

1. Панель управления
2. Отсек для зерен
3. Воронка для загрузки молотого кофе
4. Мерная ложка
5. Крышка отсека для зерен
6. Регулятор степени помола
7. Кнопка включения/выключения прибора
8. Шнур питания
9. Фильтр для воды
10. Крышка резервуара для воды
11. Резервуар для воды
12. Трубка для молока с блоком капучинатора
13. Крышка резервуара для молока
14. Резервуар для молока
15. Лоток для сбора жидкости
16. Крышка лотка для сбора жидкости
17. Решетка лотка для сбора жидкости
18. Резервуар для жмыха
19. Варочный блок
20. Щеточка для очистки трубки для молока
21. Крышка воронки для загрузки молотого кофе
22. Пробка резервуара для молока



Панель управления

1. Кнопки выбора автоматических программ
2. Индикатор неисправности
3. Индикатор напоминания об очистке от накипи
4. Индикатор напоминания об очистке варочного блока
5. Индикатор переполнения резервуара для жмыха
6. Индикатор нехватки воды
7. Индикатор нехватки зерен или молотого кофе
8. Индикатор нагрева
10. Кнопка запуска самоочистки
11. Кнопка выбора пользовательского профиля
12. Кнопка дополнительного шота эспresso
13. Кнопка запуска/остановки приготовления
14. Кнопка приготовления двух порций подряд
15. Кнопка выбора объема воды на порцию
16. Индикаторы объема порции
17. Кнопка выбора крепости напитка
18. Индикаторы крепости напитка



I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Аккуратно достаньте изделие и его комплектующие из коробки. Удалите все упаковочные материалы и рекламные наклейки.

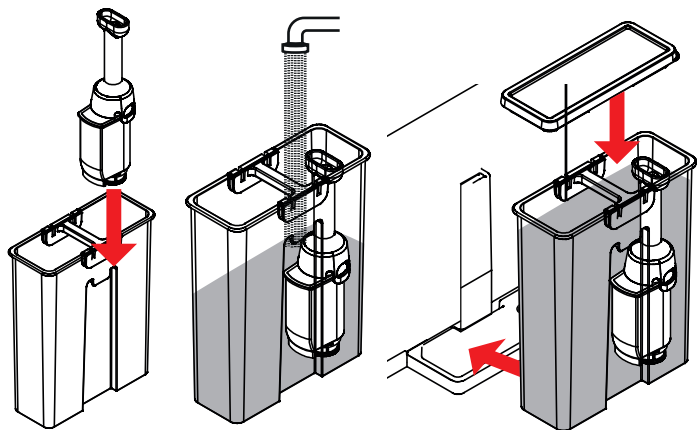
! ОБЯЗАТЕЛЬНО сохраните на месте предупреждающие наклейки, наклейки-указатели (при наличии) и табличку с серийным номером изделия на его корпусе!

После транспортировки или хранения при низких температурах выдержите прибор при комнатной температуре не менее 2 часов перед включением.

Полностью размотайте шнур электропитания. Протрите корпус прибора мягкой влажной тканью, съемные узлы промойте теплой водой, тщательно просушите перед включением прибора в сеть.

Подготовка к работе

1. Убедитесь, что в резервуаре для воды установлен фильтр.
2. Наполните резервуар так, чтобы уровень жидкости находился между отметками MIN и MAX, и закройте крышку:



i Рекомендуется заливать в резервуар воду до отметки MAX. Если воды недостаточно, то при прокачке ее через фильтр может образоваться воздушная пробка и машина выдаст ошибку.

i Для приготовления кофе используйте мягкую фильтрованную или бутилированную воду. Использование неочищенной водопроводной воды недопустимо!

! ЗАПРЕЩАЕТСЯ наполнять резервуар для воды горячей или теплой водой!

Засыпьте зерновой кофе в отсек для зерен, а молотый – в воронку, установленную в паз над отсеком для молотого кофе, как показано на рисунке ниже. Для точной дозировки молотого кофе воспользуйтесь мерной ложкой из комплекта поставки (рекомендуемый объем загрузки – максимум две полных ложки). Закройте крышку отсека.



Включите прибор в розетку. Нажмите кнопку . Пока нагревается вода, на панели управления будет мигать индикатор . Также прибор выполнит предварительную очистку, пропустив через варочную головку небольшое количество воды. Когда машина перейдет в режим ожидания (будут подсвечены кнопки автоматических программ), можно начинать готовить кофе!

Автоотключение

При простое более 10 мин с момента готовности к работе машина переходит в режим сна, и панель управления гаснет, кроме кнопки . Чтобы продолжить работу, нажмите . Еще через 15 мин машина полностью выключается, и для ее включения потребуется нажать .

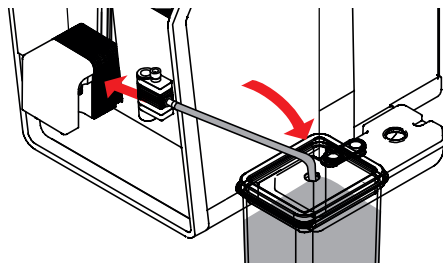
II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

Использование автоматических программ

1. Подставьте чашку под варочный блок машины и отрегулируйте высоту блока (до 15 см).

2. Выберите нужную программу нажатием соответствующей кнопки и нажмите  для запуска приготовления.

 Перед запуском программы «Капучино», «Латте» или «Молочная пена» погрузите трубку капучинатора в резервуар, наполненный молоком рекомендуемой жирностью не менее 3,2 %, следующим образом:



3. Когда напиток будет приготовлен, машина вернется в режим ожидания.

Настройка крепости и выбор зернового/молотого кофе

Для любой программы можно настроить крепость напитка, то есть количество кофе на данную порцию.

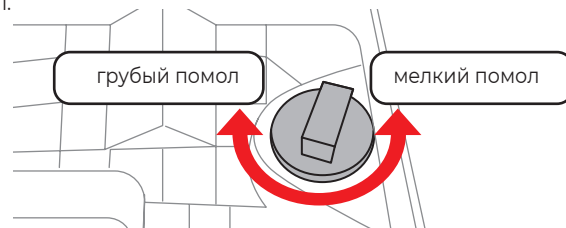
Выбрав нужную программу, последовательно нажимайте кнопку , чтобы установить крепость: низкую (индикатор ), среднюю (индикатор ) или высокую (индикатор .

Либо переключиться с зернового кофе на молотый (индикатор .

Нажмите  для запуска выбранной программы.

Регулировка степени помола

Выбрав и запустив нужную программу, вращайте регулятор в отсеке для зернового кофе, чтобы установить нужный помол: по часовой стрелке – более грубый помол, против часовой стрелки – более тонкий помол.



 Вращайте регулятор только в процессе помола кофе (в начале выполнения программы), иначе можно повредить механизм кофемолки!

 Старайтесь избегать слишком грубого или, наоборот, слишком тонкого помола: в первом случае экстрагирование ароматических веществ может быть неполным (кофе утратит часть аромата), во втором – кофе может утратить вкус и аромат. Также рекомендуется, изменив степень помола, запустить 2–3 цикла приготовления с этими параметрами, прежде чем менять степень помола снова.

Настройка объема воды

Для любой программы можно настроить объем воды на порцию.

Выбрав нужную программу, последовательно нажимайте кнопку , чтобы установить малый (индикатор **S** ), средний (индикатор **M** ) или большой (индикатор **L** ) объем воды. Нажмите  для запуска выбранной программы.

i Убедитесь, что объем вашей кружки не меньше объема воды на порцию напитка.

Приготовление двух порций подряд

Для программ «Эспрессо», «Лунго» и «Черный кофе» доступна функция приготовления напитка 2 раза подряд.

Выбрав нужную программу, нажмите , затем нажмите  для запуска выбранной программы.

i Не забудьте подставить вторую чашку под варочный блок, когда первый напиток будет готов.

Дополнительный шот эспрессо

Для программ «Латте» и «Капучино» доступна функция приготовления дополнительной порции эспрессо, добавляемой в выбранный напиток.

Выбрав нужную программу, нажмите , затем нажмите  для запуска выбранной программы.

Настройка пользовательских профилей

Доступные настройки каждой программы можно сохранить в памяти машины как уникальный пользовательский профиль, и при следующем запуске напиток будет приготовлен с заранее заданными параметрами.

Всего доступно 2 пользовательских профиля + гостевой режим, в котором настройки не сохраняются в памяти.

Чтобы сохранить пользовательские настройки в памяти:

Выбрав нужную программу, нажимайте , и кнопка будет, соответственно, подсвечиваться красным (пользователь 1), зеленым (пользователь 2) или не подсвечиваться (гостевой режим).

Выбрав нужный пользовательский режим, установите ваши настройки (например, объем воды и приготовление двух порций подряд для «Лунго») нажмите  для запуска приготовления.

Чтобы запустить приготовление с сохраненными настройками:

Выбрав программу, нажмите  и выберите нужный профиль (индикаторы покажут, какие настройки приготовления заданы для этого профиля), затем нажмите  для запуска приготовления.

III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ

Перед очисткой отключите прибор от электросети и дайте ему полностью остыть. Корпус прибора очищайте влажной мягкой тканью.

! ЗАПРЕЩАЕТСЯ помещать прибор под струю воды, погружать его в воду или очищать в посудомоечной машине.

! ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать при очистке прибора грубые салфетки или губки, абразивные пасты, а также любые химически агрессивные или другие вещества, не рекомендованные для применения с предметами, контактирующими с пищей.

Резервуар для воды и фильтр очищайте по мере необходимости.

Каждый раз после использования капучинатора очищайте трубку щеткой из комплекта поставки, иначе трубка может засориться. Также см. раздел «Очистка капучинатора» ниже.

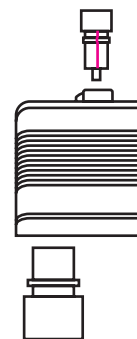
i **Обязательно прочищайте паз для молока на адаптере блока капучинатора, отмеченный на схеме справа, иначе качество вспенивания ухудшится.**

Лоток для сбора жидкости и резервуар для жмыха опорожняйте и очищайте по мере необходимости (при переполнении резервуара для жмыха будет мигать индикатор ). Следите за тем, чтобы скопившаяся жидкость или избыток жмыха не попали внутрь машины, повредив ее компоненты.

Самоочистка

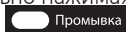
Самоочистка кофемашины включает в себя такие операции, как промывка, очистка варочного блока и очистка от накипи.

i Перед запуском процедур самоочистки полностью заполните резервуар для воды и подставьте под варочный блок емкость достаточного объема.



i Процедуру самоочистки нельзя отменить! Дождитесь ее завершения.

Промывка. Каждые 3–4 дня, особенно если машина не используется, рекомендуется запускать один или несколько циклов промывки.

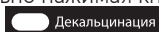
Последовательно нажимая кнопку  , выберите функцию промывки (индикатор ) и нажмите  для запуска.

i После промывки в резервуаре для жмыха может скопиться немного воды. Это нормальное состояние.

Очистка варочного блока. Когда на дисплее загорается индикатор  , значит пришло время очистки варочного блока машины.

Последовательно нажимая кнопку  , выберите функцию промывки (индикатор ) и нажмите  для запуска.

Очистка от накипи. Когда на дисплее загорается индикатор  , значит пришло время очистки машины от образовавшейся накипи.

Последовательно нажимая кнопку  , выберите функцию промывки (индикатор ) и нажмите  для запуска.

Очистка капучинатора. Каждый раз после использования капучинатора рекомендуется запускать его очистку.

Для этого выберите программу  и нажмите  для запуска.

i Выходящий из капучинатора пар очень горячий, берегитесь ожогов!

Хранение и транспортировка

Перед хранением и повторной эксплуатацией очистите и полностью просушите все части прибора. Храните прибор в сухом вентилируемом месте вдали от нагревательных приборов и попадания прямых солнечных лучей.

При транспортировке и хранении запрещается подвергать прибор механическим воздействиям, которые могут повредить прибор и/или

нарушить целостность упаковки. Берегите упаковку прибора от воды и других жидкостей.

IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР

Если при работе с прибором вы столкнулись с нештатной ситуацией, то, перед тем как обращаться в сервисный центр, проверьте, не описана ли эта ситуация в таблице ниже.

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Вода не проходит	Вы используете кофе слишком мелкого помола	Рекомендуем использовать молотый кофе, предназначенный для использования в кофемашинах данного типа
	Прибор сильно засорился	Проведите полную очистку прибора, руководствуясь разделом «Уход за прибором»
При попытке приготовить напиток на дисплее мигает индикатор 	Резервуар для воды пуст	Заполните резервуар водой до отметки MAX
При попытке приготовить напиток на дисплее мигает индикатор 	Отсек для зерен или молотого кофе пуст	Заполните отсек зерновым или молотым кофе и продолжите работу
При включении машины загораются индикаторы  и 	В фильтре образовалась воздушная пробка, мешающая прокачке воды	Залейте воду в резервуар до отметки MAX. В некоторых случаях может потребоваться выключить и снова включить машину
На дисплее мигает индикатор 	Резервуар для жмыха переполнен	Опорожните резервуар для жмыха

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
На дисплее мигает индикатор 	Требуется очистка варочного блока	Запустите процедуру очистки варочного блока, описанную в разделе «Уход за прибором»
На дисплее мигает индикатор 	Требуется очистка от накипи	Запустите процедуру очистки от накипи, описанную в разделе «Уход за прибором»
После запуска прибора слышен стук или шипение	Работает клапан регулировки давления	Не является неисправностью
В резервуаре для жмыха скапливается вода	Это нормальное состояние, наблюдаемое обычно после промывки машины	Не является неисправностью
Под прибором скапливается вода	Резервуар для воды установлен неправильно и протекает	Установите резервуар правильно
	Лоток для сбора жидкости переполнен	Опорожните лоток
Вода протекает через фильтр слишком быстро	Кофе слишком крупного помола	Попробуйте использовать кофе более мелкого помола
	Недостаточное количество молотого кофе в фильтре	В следующий раз кладите больше молотого кофе

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Молоко не вспенивается.	Трубка подачи пара или капучинатор засорены	Очистите трубку щеточкой из комплекта поставки и/или запустите очистку капучинатора, руководствуясь разделом «Уход за прибором»
	Используется молоко с низким процентом жирности	Используйте молоко жирностью не менее 3,2 %
Прибор не включается	Шнур электропитания не подсоединен к электросети	Подсоедините шнур питания прибора к электросети
	В розетке отсутствует напряжение	Подключите прибор к исправной розетке
Прибор производит большой объем пара в процессе приготовления	Внутри прибора образовалась накипь	Очистите прибор от накипи в соответствии с разделом «Уход за прибором»
	Для приготовления напитка требуется молоко, но резервуар для молока пуст	Дождитесь окончания приготовления, дайте прибору остыть, наполните резервуар для молока и перезапустите процесс
Во время работы появился неприятный запах	Прибор новый, запах исходит от защитного покрытия	Запах исчезнет после нескольких циклов использования



В случае если неисправность устранить не удалось, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

На данное изделие предоставляется гарантия сроком на 12 месяцев с момента его приобретения или с даты изготовления изделия (если дату продажи определить невозможно). В течение гарантийного периода изготовитель обязуется устранить путём ремонта, замены деталей или замены всего изделия любые заводские дефекты.

Гарантия вступает в силу только в том случае, если дата покупки подтверждена печатью магазина и подписью продавца на оригинальном гарантийном талоне. Настоящая гарантия признаётся лишь в том случае, если изделие применялось в соответствии с руководством по эксплуатации, не ремонтировалось, не разбиралось и не было повреждено в результате неправильного обращения с ним, а также сохранена полная комплектность изделия. Данная гарантия не распространяется на естественный износ изделия. Настоящая гарантия не распространяется на изделия, используемые в промышленных и/или коммерческих целях.

Гарантия не распространяется на изделия с повреждениями, вызванными:

- неправильной эксплуатацией, небрежным обращением, неправильным подключением, несоблюдением прилагаемого руководства;
- механическими, тепловыми и иными повреждениями, возникшими по причине неправильной эксплуатации, небрежного отношения или несчастного случая;
- несвоевременной очисткой фильтров, пылесборников и других частей и аксессуаров, требующих периодической очистки и замены;
- попаданием внутрь посторонних предметов, жидкостей, насекомых, грызунов и т. д.;
- повреждением электрических шнуров;
- подключением в сеть с напряжением, отличным от указанного в правилах эксплуатации на изделие, или если параметры питающей сети не соответствуют стандартным;
- неквалифицированным ремонтом и другими вмешательствами, повлекшими изменения конструкции изделия;
- изменением или удалением серийного номера, или если серийный номер неразборчиво напечатан.

Гарантия не распространяется на узлы, механизмы и аксессуары, имеющие срок естественного износа (щётки для пылесосов, металлические чаши мультиварок и формы для выпекания с антипригарным покрытием, сетка-нож для соковыжималок, ножи, мешки-пылесборники, сменные фильтры, шампуни, жидкости и т. д.), а также на аккумуляторы

и батареи питания. В соответствии с руководством по эксплуатации под действие гарантии не подпадают работы по периодическому обслуживанию изделия.

Срок службы изделия и срок действия гарантийных обязательств на него исчисляются со дня продажи или с даты изготовления изделия (в случае, если дату продажи определить невозможно).

Дату изготовления прибора можно найти в серийном номере, расположенном на идентификационной наклейке на корпусе изделия. Серийный номер состоит из 13 знаков. 6-й и 7-й знаки обозначают месяц, 8-й — год выпуска устройства.

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 — месяц производства (01 — январь, 02 — февраль, 12 — декабрь),
2 — год производства (1 — 2021 г., 2 — 2022 г., 0 — 2030 г.),
3 — серийный номер модели.

Установленный производителем срок службы прибора составляет 3 года со дня его приобретения при условии, что эксплуатация изделия производится в соответствии с данным руководством, применимыми техническими стандартами и при соблюдении условий гарантийного обслуживания.



Упаковку, руководство пользователя, а также сам прибор необходимо утилизировать в соответствии с местной программой по переработке отходов. После окончания срока службы не выбрасывайте прибор вместе с бытовыми отходами. Передайте его в специализированный пункт для дальнейшей утилизации. Проявите заботу об окружающей среде. Отходы, образующиеся при утилизации изделий, подлежат обязательному сбору с последующей утилизацией в установленном порядке и в соответствии с действующими требованиями и нормами отраслевой нормативной документации, в том числе в соответствии с СанПиН 2.1.7.1322-03 «Гигиенические требования к размещению и обезвреживанию отходов производства и потребления».

ҚАУІПСІЗДІК ШАРАЛАРЫ

Бұл өнімді қолданбас бұрын, нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз және оны анықтама ретінде сақтаңыз. Құрылғыны дұрыс пайдалану оның қызмет ету мерзімін айтарлықтай ұзартады.

Нұсқаулықтың соңғы нұсқасын алу үшін біздің веб-сайтқа кіріңіз www.redsolution.companу тиісті өнім бетінде. Веб-сайтта жарияланған нұсқа басымдық болып саналады.

Осы нұсқаулықта қамтылған қауіпсіздік шаралары мен нұсқаулар құрылғыны пайдалану кезінде туындауы мүмкін барлық жағдайларды қамтымайды. Құрылғыны пайдалану кезінде пайдаланушы парасаттылықты, сақтықты және мұқияттылықты қолдануы керек.

- CM1590 кофе машинасы кофе дайындауға арналған. Құрылғыны тек мақсаты бойынша пайдаланыңыз. Құрылғыны осы нұсқаулықта көрсетілгеннен басқа мақсаттарда пайдалану пайдалану нұсқауларын бұзады.
- Өндіруші өнімнің қауіпсіздік талаптары мен пайдалану нұсқауларын орындамау салдарынан болған зақым үшін жауапты емес.
- Бұл электр құрылғысы тұрмыстық мақсатта пайдалануға арналған және оны пәтерлерде, саяжайларда немесе басқа ұқсас өндірістік емес жұмыс жағдайларында пайдалануға болады. Құрылғыны өнеркәсіптік немесе кез келген басқа дұрыс пайдаланбау өнімді дұрыс пайдалану шарттарын бұзады. Бұл жағдайда өндіруші ықтимал салдарларға жауапты емес.
- Құрылғыны қуат көзіне қоспас бұрын, кернеу құрылғының номиналды қуат кернеуіне сәйкес келетінін тексеріңіз (техникалық сипаттамаларды немесе өнімнің атауы тақтасын қараңыз).
- Құрылғының қуат тұтынуына арналған ұзартқыш сымды пайдаланыңыз: параметрлердің сәйкес келмеуі кабельдің қысқа тұйықталуына немесе өртке әкелуі мүмкін.
- Құрылғыны электр желісіне қосқанда, алдымен қуат сымын құралға, содан кейін ашаны розеткаға қосыңыз.
- Құрылғыны тек жерге қосылған розеткаларға қосыңыз. Бұл электр тоғының соғуынан қорғаудың міндетті талабы.
- Ұзартқыш сымды пайдаланған кезде оның да жерге қосылғанын тексеріңіз.
- Құрылғыны өшіргенде немесе оны тазалағанда немесе жылжитқанда барлық қосқыштарды «өшіру» күйіне бұрыңыз. және ашаны розеткадан суырыңыз. Қуат сымын құрғақ қолмен сымнан емес, ашасынан ұстаңыз.

! НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Пісіру немесе тазалау бағдарламалары орындалып жатқанда, су мен сүт сауыттарын шығармаңыз.

• Қуат сымын есіктер арқылы немесе жылу көздерінің жанынан өткізбеңіз. Қуат сымының бұралмауын немесе майыспауын немесе жиһаздың үшкір заттармен, бұрыштармен немесе жиектермен жанаспауын тексеріңіз.

! ЕСТЕ БОЛЫҢЫЗ: Қуат сымын байқаусызда зақымдау кепілдікте қамтылмаған ақауларды тудыруы немесе электр тоғының соғуына әкелуі мүмкін. Қуат сымы зақымдалған болса, қауіпті болдырмау үшін оны өндіруші, қызмет көрсету бөлімі немесе соған ұқсас білікті мамандар ауыстыруы керек.

! ҚҰРЫЛҒЫНЫ жұмсақ немесе ыстыққа төзімді емес бетке қоймаңыз немесе жұмыс кезінде оны жаппаңыз: бұл құрылғының дұрыс жұмыс істемеуіне және зақымдалуына әкелуі мүмкін.

- Құрылғыны сыртта пайдаланбаңыз: құрылғының ішіне ылғал немесе бөгде заттардың түсуі оны қатты зақымдауы мүмкін.
- Құрылғыны теңіз деңгейінен 2000 м-ден аспайтын биіктікте пайдаланыңыз.
- Құрылғыны тазалау алдында оның электр желісінен ажыратылғанына және толық суығанына көз жеткізіңіз. Құрылғыны тазалау нұсқауларын қатаң орындаңыз.

! ҚҰРЫЛҒЫ корпусын, сондай-ақ қуат сымы мен ашаны суға батырмаңыз немесе ағын судың астына қоймаңыз!

- Құрылғыны жоғары температура әсерінен қорғаңыз, оны жылыту құрылғыларының жанына қоймаңыз.
- Жұмыс кезінде құрылғының қатты қызып кетуі мүмкін беттерін ұстамаңыз. Құрылғыны басқару үшін стандартты түймелер мен тұтқалар жеткілікті.
- Бұл құрылғы физикалық, ақыл-ой немесе ақыл-ой қабілеттері шектеулі немесе тәжірибесі мен білімі жоқ адамдардың (соның ішінде балалар) пайдалануына арналмаған, егер олардың қауіпсіздігіне жауапты адамның қадағалауынсыз немесе құрылғыны пайдалану туралы нұсқау болмаса. Балалардың құрылғымен ойнауына жол бермеу үшін оларды қадағалау керек.
- Құрылғыны өз бетіңізше жөндеуге немесе оның дизайнына өзгерістер енгізуге тыйым салынады. Құрылғыны жөндеуді тек уәкілетті қызмет көрсету орталығының маманы жүзеге асыруы керек. Кәсіби емес жұмыс жабдықтың істен шығуына, жарақат алуына және мүлктің бұзылуына әкелуі мүмкін.
- Зақымдану немесе жарақаттануды болдырмау үшін тек түпнұсқа немесе өндіруші бекіткен керек-жарақтарды пайдаланыңыз.

! НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Ақаулы құрылғыны пайдалануға тыйым салынады. Диагностика үшін құрылғыны уәкілетті қызмет көрсету орталығына қайтарыңыз.

Техникалық сипаттамалар

Үлгі.....	СМ1590
Қуат.....	1580 Вт
Кернеу.....	220–240 В~, 50/60 Гц
Кофе машинасының түрі.....	автоматты
Электр тогының соғуынан қорғау.....	I дәреже
Тұрғын үй материалы.....	металл, пластик
Басқару түрі.....	сенсорлық
Дисплей.....	LED
Кофе түрі.....	астық жер
Ұнтақтау деңгейлерінің саны.....	6
Ұнтақтау түрі.....	диірмен тасы
Жұмысқа дайындалу уақыты.....	1 мин
Бағдарламаланатын сусындар саны.....	16
Кофенің көлемін реттеу.....	3 деңгей, 30–240 мл
Кофенің қоюлығын реттеу.....	3 деңгей, 8/10/12 г
Итальяндық сорғы.....	ULKA
Қысым.....	19 бар
Қайнату қондырғысын автоматты түрде тазалау.....	бар
Капучино жасаушыны автоматты түрде тазалау.....	бар
Автоматты қақтан тазалау.....	бар
Кофеге арналған су көлемін бағдарламалау.....	бар
Капучино жасаушы.....	автоматты
Ыстық көбіктену.....	бар
Жылытқыш түрі.....	термоблок
Бір уақытта екі кесе дайындау.....	бар
Автоматты өшіру.....	бар
Ыстық сумен қамтамасыз ету.....	бар
Су көрсеткіші жоқ.....	бар
Алдын ала сулау.....	бар
Пайдаланушы профильдері.....	2 + қонақ режимі
Астық контейнерінің сыйымдылығы.....	170 г
Су ыдысының сыйымдылығы.....	1,5 л
Сүт ыдысының сыйымдылығы.....	0,5 л
Диспенсердің биіктігін реттеу.....	15 см-ге дейін
Қызып кетуден қорғау.....	бар
Алынбалы сұйықтық жинау науасы.....	бар
Қуат сымының ұзындығы.....	1 м
Өлшемдері.....	305*360*445 мм
Таза салмағы.....	10 кг

Жабдық

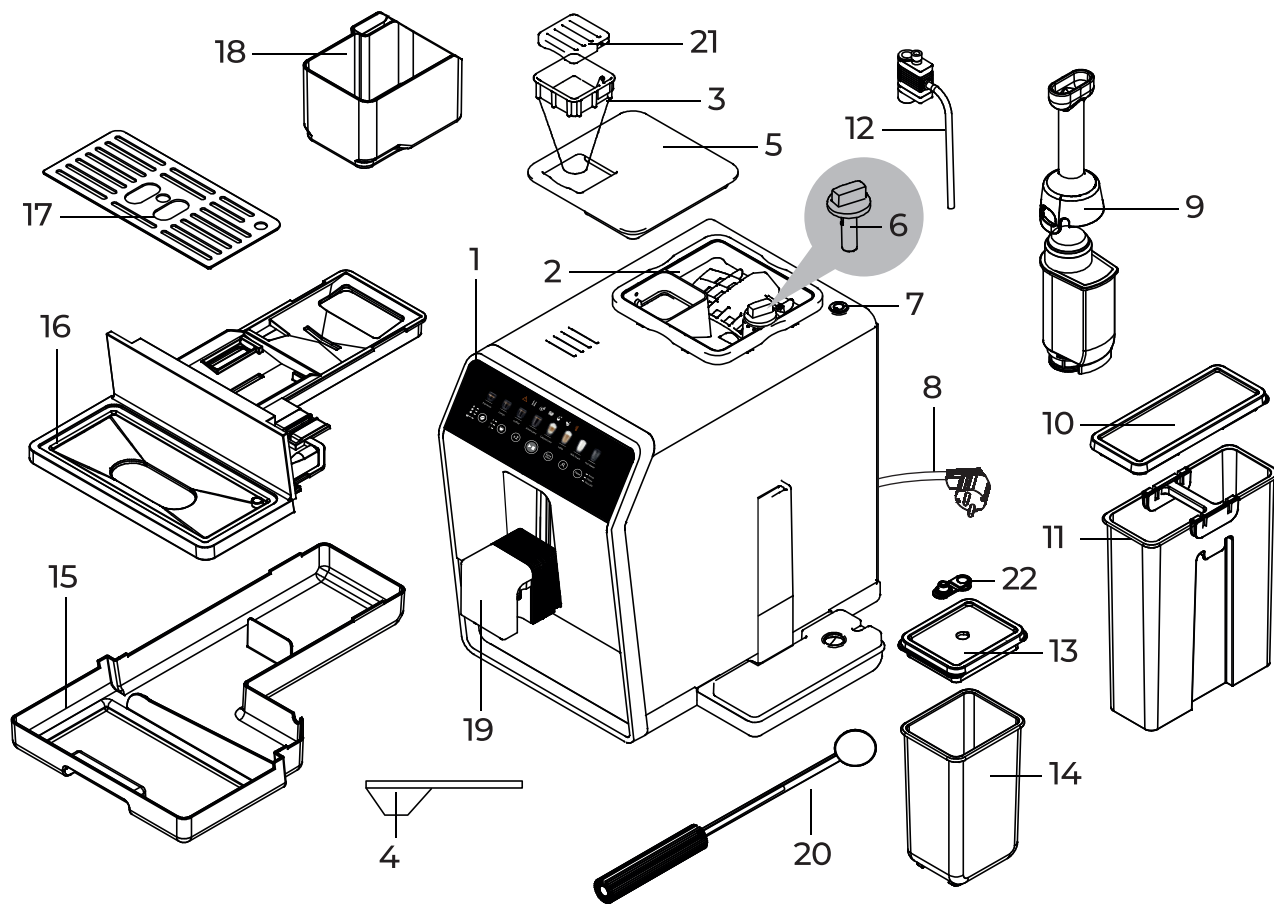
Кофе машинасы.....	1 дана
Су сүзгісі.....	1 дана
Капучинатор түтігі.....	1 дана
Түтік щеткасы.....	1 дана
Сүт сауыты.....	1 дана
Өлшеу қасық.....	1 дана



Өндіруші бұйымның конструкциясына, конфигурациясына және техникалық сипаттамаларына осы өзгерістер туралы қосымша хабарламастан өз өнімдерін үздіксіз жетілдіру барысында өзгерістер енгізуге құқылы. Техникалық сипаттамалар $\pm 10\%$ қателе жол береді.

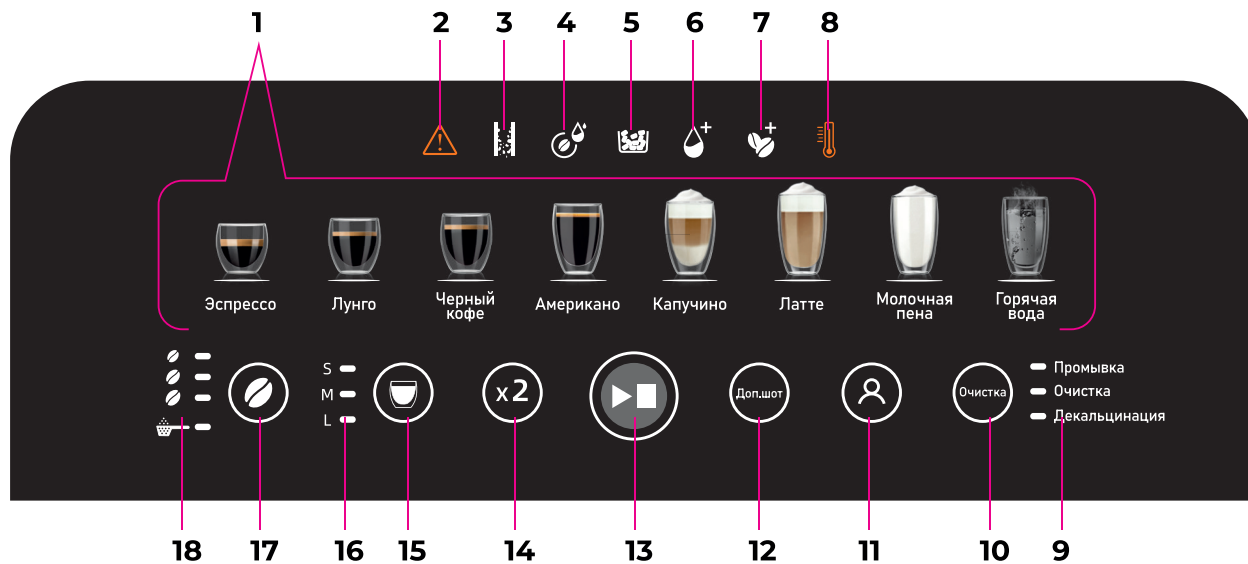
Құрылғы құрылымы

1. Басқару тақтасы
2. Бұршақ бөлімі
3. Ұнтақталған кофені салуға арналған шұңқыр
4. Өлшеу қасық
5. Бұршақ бөлімінің қақпағы
6. Ұнтақтау дәрежесінің реттегіші
7. Құрылғыны қосу/өшіру түймесі
8. Қуат сымы
9. Су сүзгісі
10. Су ыдысының қақпағы
11. Су ыдысы
12. Капучино қондырғысы бар сүт түтігі
13. Сүт ыдысының қақпағы
14. Сүт сауыты
15. Сұйықтық жинауға арналған науа
16. Сұйықтық жинау науасы қақпағы
17. Сұйықтықты жинау науасы торы
18. Тортқа арналған резервуар
19. Сыра қайнату қондырғысы
20. Сүт түтігін тазалауға арналған щетка
21. Ұнтақталған кофені салуға арналған шұңқырдың қақпағы
22. Сүт сауытының қақпағы



Басқару тақтасы

1. Бағдарламаны автоматты түрде таңдау түймелері
2. Ақаулық көрсеткіші
3. Қақтан тазалау туралы еске салғыш индикаторы
4. Пісіру бөлігін тазалау туралы еске салғыш индикаторы
5. Целлюлоза резервуарының толып кету көрсеткіші
6. Су тапшылығының көрсеткіші
7. Бұршақтардың немесе ұнтақталған кофенің болмауы
8. Жылыту көрсеткіші
9. Өзін-өзі тазалау жұмысының көрсеткіштері
10. Тазалау түймесі
11. Пайдаланушы таңдау түймесі
12. Қосымша эспрессо түймесі
13. Пісіруді бастау/тоқтату түймесі
14. Екі порцияны қатарынан дайындау түймесі
15. Бөлім көлемін таңдау түймесі
16. Бөлім көлемінің көрсеткіші
17. Сусынның мөлшерін таңдау түймесі
18. Сусынның беріктігінің көрсеткіші



I. ПАЙДАЛАНУ АЛДЫНДА

Өнімді және оның құрамдастарын қораптан абайлап алыңыз. Барлық орауыш материалдар мен жарнамалық жапсырмаларды алып тастаңыз.

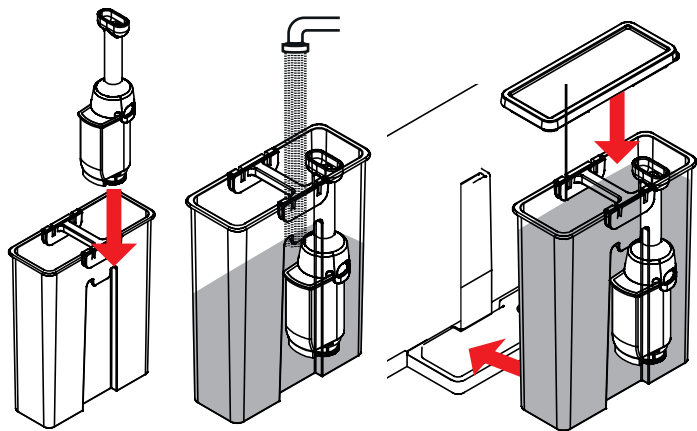
! ӨНІМДЕГІ ескерту жапсырмаларын, бағытты көрсететін жапсырмаларды (бар болса) және сериялық нөмір тақтайшасын орнында ұстаңыз!

Төмен температурада тасымалдағаннан немесе сақтағаннан кейін құрылғыны қосар алдында оны бөлме температурасында кемінде 2 сағат ұстаңыз.

Қуат сымын толығымен босатыңыз. Құрылғының корпусын жұмсақ дымқыл шүберекпен сүртіңіз, алынбалы бөлшектерін жылы сумен шайыңыз және құрылғыны розеткаға қоспас бұрын жақсылап құрғатыңыз.

Жұмысқа дайындалу

1. Су ыдысында сүзгінің орнатылғанын тексеріңіз.
2. Резервуарды сұйықтық деңгейі MIN және MAX белгілерінің арасында болғанша толтырыңыз және қақпақты жабыңыз:



i Резервуарды MAX белгісіне дейін сумен толтыру ұсынылады. Егер су жеткіліксіз болса, оны сүзгіден айдаған кезде ауа құлпы пайда болуы мүмкін және машина қате шығарады..

i Кофе дайындау үшін жұмсақ сүзгіден өткен немесе бөтелкедегі суды пайдаланыңыз. Тазартылмаған ағын суды пайдалануға жол берілмейді!

Су ыдысын ыстық немесе жылы суға ТОЛТЫРМАҢЫЗ!

Төмендегі суретте көрсетілгендей бұршақ кофесін дәндер бөлігіне және ұнтақталған кофені ұнтақталған кофе бөлігінің үстіндегі ойыққа орнатылған шұңқырға құйыңыз. Ұнтақталған кофенің нақты дозасын алу үшін берілген өлшеуіш қасықты пайдаланыңыз (ұсынылатын жүктеу көлемі – ең көбі екі толық қасық). Бөлменің қақпағын жабыңыз.



Құрылғыны розеткаға қосыңыз. түймешігін басыңыз . Су қызып жатқанда басқару панеліндегі индикатор жыпылықтайды . Құрылғы сонымен қатар қайнату басынан аз мөлшерде су өткізу арқылы алдын ала тазалауды орындайды. Құрылғы күту режиміне өткенде (бағдарламаның автоматты түймелері жанып тұрады), кофе дайындауды бастауға болады!

Автоматты өшіру

Жұмысқа дайын болған сәттен бастап 10 минуттан астам бос тұрғанда, құрылғы ұйқы режиміне өтеді және түймені қоспағанда басқару панелі сөнеді . Жалғастыру үшін басыңыз . Тағы 15 минуттан кейін құрылғы толығымен өшеді және оны қосу үшін басу керек .

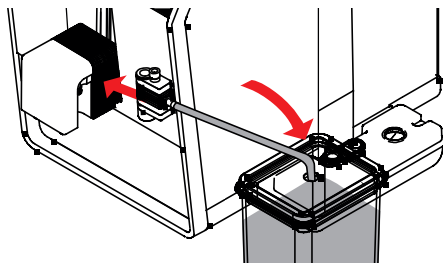
II. ҚҰРЫЛҒЫНЫҢ ЖҰМЫСЫ

Автоматты бағдарламаларды қолдану

1. Машинаның қайнату бөлігінің астына шыныаяқты қойып, құрылғының биіктігін реттеңіз (15 см-ге дейін).

2. Сәйкес түймені басу арқылы қажетті бағдарламаны таңдап, түймесін басыңыз  пісіруді бастау үшін.

 «Капучино», «Латте» немесе «Молочная пена» бағдарламасын бастамас бұрын капучино жасаушы түтігін ұсынылатын май мөлшері кемінде 3,2% сүт құйылған ыдысқа төмендегідей батырыңыз:



3. Сусын дайындалған кезде, құрылғы күту режиміне оралады.

Күшті орнату және бұршақтарды/тартылған кофені таңдау

Кез келген бағдарлама үшін сусынның күшін, яғни берілген порция үшін кофе мөлшерін реттеуге болады.

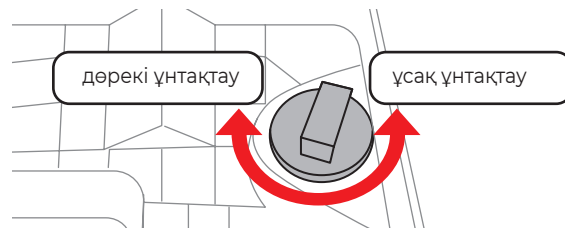
Қажетті бағдарламаны таңдағаннан кейін түймені кезекпен басыңыз , күшті орнату үшін: төмен (индикатор , орташа (көрсеткіш ) немесе жоғары (көрсеткіш .

Немесе дәнді кофеден ұнтақталған кофеге ауысыңыз (индикатор .

Басыңыз  таңдалған бағдарламаны бастау үшін.

Ұнтақтау дәрежесін реттеу

Қажетті бағдарламаны таңдап, іске қосқаннан кейін кофе дәндері бөлігіндегі реттегішті қалаған ұнтақтауды орнату үшін бұраңыз: дәрекі ұнтақтау үшін сағат тілімен, майдарақ ұнтақтау үшін сағат тіліне қарсы бағытта.



 Реттегішті тек кофе ұнтақтау процесінде (бағдарламаның басында) бұраңыз, әйтпесе кофе тартқыштың механизмін зақымдауыңыз мүмкін!

 Тым дәрекі немесе керісінше тым ұсақ ұнтақтаудан аулақ болуға тырысыңыз: бірінші жағдайда хош иісті заттардың экстракциясы аяқталмауы мүмкін (екіншіде кофе өзінің хош иісін жоғалтады, кофе дәмі мен хош иісін жоғалтуы мүмкін); Сондай-ақ, ұнтақтау деңгейін өзгерткеннен кейін, ұнтақтау деңгейін қайтадан өзгертпес бұрын осы параметрлермен 2-3 пісіру циклін орындау ұсынылады.

Су көлемін орнату

Кез келген бағдарлама үшін порциядағы судың көлемін реттеуге болады.

Қажетті бағдарламаны таңдағаннан кейін түймені кезекпен басыңыз , шағын орнату үшін (индикатор **S** , орташа (көрсеткіш **M** ) немесе үлкен (көрсеткіш **L** ) су көлемі. Басыңыз  таңдалған бағдарламаны бастау үшін.

i Кружка кем дегенде бір сусынға келетін судың көлеміндей үлкен екеніне көз жеткізіңіз.

Екі порцияны қатарынан пісіру

«Эспрессо», «Лунго» және «Черный кофе» бағдарламалары үшін сусын-ды қатарынан 2 рет дайындау функциясы қолжетімді.

Қажетті бағдарламаны таңдағаннан кейін түймесін басыңыз , содан кейін басыңыз  таңдалған бағдарламаны бастау үшін.

i Бірінші сусын дайын болғанда, қайнату құрылғысының астына екінші шыныаяқты қоюды ұмытпаңыз.

Қосымша эспрессо

«Латте» және «Капучино» бағдарламалары үшін таңдалған сусынға қосылған эспрессоның қосымша бөлігін дайындау функциясы қолжетімді.

Қажетті бағдарламаны таңдағаннан кейін түймесін басыңыз , содан кейін басыңыз  таңдалған бағдарламаны бастау үшін.

Пайдаланушы профильдерін орнату

Әрбір бағдарлама үшін қол жетімді параметрлерді құрылғының жадында бірегей пайдаланушы профилі ретінде сақтауға болады және келесі жолы сусын алдын ала орнатылған параметрлермен дайындалады.

Барлығы 2 пайдаланушы профилі қол жетімді + қонақ режимі, онда параметрлер жадта сақталмайды.

Арнаулы параметрлерді жадқа сақтау үшін:

Қажетті бағдарламаны таңдағаннан кейін түймесін басыңыз , және түйме сәйкесінше қызыл түспен (1-пайдаланушы), жасылмен (2-пайдаланушы) бөлектеледі немесе бөлектелмейді (қонақ режимі). Қажетті пайдаланушы режимін таңдағаннан кейін параметрлерді орнатыңыз (мысалы, судың көлемі және «Лунго» үшін қатарынан екі порция дайындау)  пісіруді бастау үшін.

Сақталған параметрлермен пісіруді бастау үшін:

Бағдарламаны таңдағаннан кейін түймесін басыңыз  және қажетті профильді таңдаңыз (индикаторлар осы профиль үшін қандай пісіру параметрлері орнатылғанын көрсетеді), содан кейін түймесін басыңыз  пісіруді бастау үшін.

III. ҚҰРЫЛҒЫҒА ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

Тазалау алдында құралды розеткадан ажыратып, толық суығанша күтіңіз. Құрылғы корпусын дымқыл жұмсақ шүберекпен тазалаңыз.

! ҚҰРАЛДЫ ағын судың астына қоймаңыз, суға батырмаңыз немесе ыдыс жуғышта тазаламаңыз.

! ҚҰРАЛДЫ тазалау кезінде өрескел шүберектерді немесе губкаларды, абразивті пасталарды немесе кез келген химиялық агрессивті немесе тағаммен жанасатын заттармен пайдалануға ұсынылмайтын басқа заттарды **ҚОЛДАНБАҢЫЗ.**

Су ыдысы мен сүзгіні қажетінше тазалаңыз.

Капучино жасаушыны пайдаланған сайын түтікті берілген щеткамен тазалаңыз, әйтпесе түтік бітеліп қалуы мүмкін. Сондай-ақ төмендегі «Капучино жасаушыны тазалау» бөлімін қараңыз.

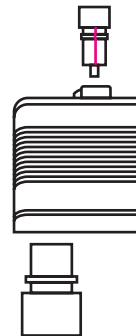
i **Оң жақтағы диаграммада белгіленген капучино жасау құрылғысының адаптеріндегі сүт ойығын міндетті түрде тазалаңыз, әйтпесе көбіктену сапасы нашарлайды.**

Сұйықтық науасын және целлюлоза резервуарын қажетінше босатып, тазалаңыз (индикатор пульпа резервуары толған кезде жыпылықтайды ). Жиналған сұйықтықтың немесе артық целлюлозаның құрылғының ішіне кіріп, оның құрамдас бөліктерін зақымдап алмау үшін абай болыңыз.

Өзін-өзі тазалау

Кофе машинасының өзін-өзі тазалауы шаю, қайнату бөлігін тазалау және қақтан тазалау сияқты операцияларды қамтиды.

i Өзін-өзі тазалау процедураларын бастамас бұрын, су ыдысын толығымен толтырып, қайнату құрылғысының астына жеткілікті сыйымдылықтағы ыдысты қойыңыз.



i Өзін-өзі тазалау процедурасынан бас тарту мүмкін емес! Оның аяқталуын күтіңіз.

Қызару. Әрбір 3–4 күн сайын, әсіресе машина пайдаланылмаса, бір немесе бірнеше жуу циклін орындау ұсынылады.

Түймені **кезекпен басу** арқылы , шаю функциясын таңдаңыз (индикатор ) және түймесін басыңыз  бастау.

i Шаюдан кейін целлюлоза ыдысында біраз су жиналуы мүмкін. Бұл қалыпты жағдай.

Қайнату бөлігін тазалау. Дисплейде индикатор жанған кезде , содан кейін машинаның қайнату бөлігін тазалау уақыты келді.

Түймені **кезекпен басу** арқылы , шаю функциясын таңдаңыз (индикатор ) және түймесін басыңыз  бастау.

Қақтан тазалау. Дисплейде индикатор жанған кезде , содан кейін құрылғыны жинақталған масштабтан тазалау уақыты келді.

Түймені **кезекпен басу** арқылы , шаю функциясын таңдаңыз (индикатор ) және түймесін басыңыз  бастау.

Капучино жасаушыны тазалау. Капучино жасаушыны пайдаланған сайын оны тазалау ұсынылады. Мұны істеу үшін бағдарламаны таңдаңыз  және басыңыз  бастау.

i Капучино жасаушыдан шығатын бу өте ыстық, күйіп қалудан сақ болыңыз!

Сақтау және тасымалдау

Сақтау немесе қайта пайдалану алдында құрылғының барлық алынбалы бөліктерін тазалап, толығымен құрғатыңыз. Құрылғыны жылыту құрылғылары мен тікелей күн сәулесінен алыс, құрғақ, желдетілетін жерде сақтаңыз. Тасымалдау және сақтау кезінде құрылғыны зақымдауы және/немесе қаптаманың тұтастығын бұзуы мүмкін механикалық әсерлерге ұшырауға тыйым салынады.

Құрылғының қаптамасын судан және басқа сұйықтықтардан алыс ұстаңыз.

IV. ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ ОРТАЛЫҒЫНА ҚОҢЫРАУ АЛДЫНДА

Құрылғымен жұмыс істеу кезінде қалыптан тыс жағдайға тап болсаңыз, қызмет көрсету орталығына хабарласпас бұрын, бұл жағдай төмендегі кестеде сипатталғанын тексеріңіз.

Бұзылыс	Ықтимал себептер	Емдеу
Су өтпейді	Сіз тым ұсақ ұнтақталған кофені пайдаланып жатырсыз	Осы түрдегі кофе машинасында пайдалануға арналған ұнтақталған кофені пайдалануды ұсынамыз
	Құрылғы қатты бітелген	«Құрылғы күтімі» бөлімін орындай отырып, құрылғыны толық тазалауды орындаңыз.
Сусын дайындамақ болған кезде дисплейде индикатор жыпылықтайды 	Су ыдысы бос	Резервуарды МАХ белгісіне дейін сумен толтырыңыз
Сусын дайындамақ болған кезде дисплейде индикатор жыпылықтайды 	Бұршақ немесе ұнтақталған кофе бөлімі бос	Бөлімді бұршақтармен немесе ұнтақталған кофемен толтырып, жұмысты жалғастырыңыз
Құрылғы қосылған кезде индикаторлар жанады  және 	Сүзгіде ауа құлпы пайда болып, суды айдауға кедергі келтірді	Резервуарды МАХ белгісіне дейін сумен толтырыңыз. Кейбір жағдайларда құрылғыны өшіріп, қайта қосу қажет болуы мүмкін.
Дисплейде индикатор жыпылықтайды 	Целлюлоза қоймасы толы	Целлюлозаға арналған контейнерді босатыңыз

Бұзылыс	Ықтимал себептер	Емдеу
Дисплейде индикатор жыпылықтайды 	Қайнату бөлігін тазалау керек	«Құралды күту» бөлімінде сипатталған қайнату бөлігін тазалау процедурасын орындаңыз.
Дисплейде индикатор жыпылықтайды 	Қақтан тазалау қажет	«Күтім» бөлімінде сипатталған қақтан тазалау процедурасын орындаңыз
Құрылғыны іске қосқаннан кейін тықылдаған немесе ысқырған дыбыс естіледі	Қысымды реттейтін клапан жұмыс істейді	Ақаулық емес
Целлюлоза ыдысында су жиналады	Бұл қалыпты жағдай, әдетте машинаны жуудан кейін байқалады.	Ақаулық емес
Құрылғының астында су жиналады	Су ыдысы дұрыс орнатылмаған және ағып жатыр	Резервуарды дұрыс орнатыңыз
	Сұйықтық науасы толы	Науаны босатыңыз
Су сүзгіден тым жылдам өтеді	Кофе тым ұсақ ұнтақталған	Ұнтақталған кофені пайдаланып көріңіз
	Сүзгіде ұнтақталған кофе жеткіліксіз	Келесі жолы көбірек ұнтақталған кофе қосыңыз

Бұзылыс	Ықтимал себептер	Емдеу
Сүт көбіктенбейді.	Бу құбыры немесе капучино жасаушы бітеліп қалған	Түтікті берілген щеткамен тазалаңыз және/немесе «Құрылғыға күтім жасау» бөлімін орындай отырып, капучино жасаушыны тазалауды бастаңыз.
	Майлылығы аз сүт қолданылады	Майлылығы кемінде 3,2% сүтті қолданыңыз
Құрылғы қосылмайды	Қуат сымы электр розеткасына қосылмаған	Құрылғының қуат сымын электр розеткасына қосыңыз
	Розеткада кернеу жоқ	Құрылғыны жұмыс істейтін розеткаға қосыңыз
Құрылғы пісіру процесінде үлкен көлемде бу шығарады	Құрылғының ішінде қақ пайда болды	Құралды «Құралға күтім жасау» бөліміне сәйкес қақтан тазалаңыз.
	Сусын сүтті қажет етеді, бірақ сүт ыдысы бос	Пісірудің аяқталуын күтіңіз, құрылғыны суытыңыз, сүт ыдысын толтырыңыз және процесті қайта бастаңыз
Жұмыс кезінде жағымсыз иіс пайда болды	Құрылғы жаңа, иіс қорғаныс жабынынан шығады	Пайдаланудың бірнеше циклінен кейін иіс жоғалады



Егер мәселені шешу мүмкін болмаса, уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

V. КЕПІЛДІК

Кепілдік талоны қолдану нұсқаулығының соңында орналасқан!

Осы бұйымға сатып алынған сәттен 12 ай мерзіміне кепілдік беріледі. Өндіруші кепілдік кезеңі ішінде жөндеу, бөлшектерді ауыстыру немесе бүкіл бұйымды ауыстыру жолымен кез келген зауыттық ақауларды жоюға міндеттенеді. Кепілдік тек сатып алу күні түпнұсқалық кепілдік талонында дүкен мөрімен және сатушы қолымен расталған жағдайда ғана күшіне енеді. Осы кепілдік тек бұйым пайдалану бойынша нұсқаулыққа сәйкес қолданылған, жөнделмеген, бұзылмаған және онымен дұрыс жұмыс істемеу нәтижесінде зақымданбаған, сонымен қатар бұйымның толық жинағы сақталған жағдайда танылады. Осы кепілдік бұйымның табиғи тозуына және шығын материалдарына таралмайды (сүзгілер және т. б.). Бұйымның қызмет мерзімі мен кепілдік міндеттемелердің жарамдылық мерзімі өндірілген кезден бастап немесе бұйым жасалған кезден бастап есептеледі (егер сатылған күнін анықтау мүмкін болмаса). Аспаптың өндірілген кезі бұйым корпусындағы сәйкестендіру жапсырмасында орналасқан сериялық нөмірден табуға болады. Сериялық нөмір 13 белгіден тұрады. 6-ші және 7-шы белгілер айды, 8-ші — құрылғы шыққан жылды білдіреді.

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 – өндірілген ай (01 – қаңтар, 02 – ақпан... 12 – желтоқсан),

2 - шығарылған жылы (1 - 2021, 2 - 2022... 0 - 2030),

3—үлгінің сериялық нөмірі.

Өндіруші белгілеген құрылғының қызмет ету мерзімі өнім осы нұсқаулыққа, қолданыстағы техникалық стандарттарға сәйкес және кепілдік қызмет көрсету шарттарына сәйкес пайдаланылған жағдайда сатып алынған күннен бастап 3 жылды құрайды.

КЕПІЛДІК ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУДІҢ ШАРТТАРЫ

Осы бағдарлама тауар сатылған күннен 12 ай ішінде кепілдік міндеттемелерді қамтиды немесе өндірілген кезден есептеледі (егер сату күнін анықтау мүмкін болмаса). Аспаптың өндірілген кезі бұйым корпусындағы сәйкестендіру жапсырмасында орналасқан сериялық нөмірден табуға болады. Сериялық нөмір 13 белгіден тұрады. 6-ші және 7-шы белгілер айды, 8-ші – құрылғы шыққан жылды білдіреді. Тек клиент кепілдік қызмет көрсету шарттарын ұстанғанда ғана мерзімдер қолданылады. Осы кепілдік өнеркәсіптік және/немесе коммерциялық мақсатта пайдаланылатын бұйымдарға таралмайды. Сату кезінде сатушы кепілдік талонын дұрыс толтыруын, аппараттың сериялық нөмірін, сату мерзімін көрсетуін, мөр басыуын, сонымен қатар қол қоюын қадағалаңыз. Өнімді, жиынтықтылығын, техникалық жағдайын тексеріңіз,

кепілдік шарттарымен танысып, қол қойыңыз.

Кепілдік талонында көрсетілген деректерге өзгеріс енгізуге, өшіруге немесе қайтадан жазуға болмайды. Кепілдік келесіден туындаған зақымдары бар бұйымдарға таралмайды:

- дұрыс пайдаланбау, ұқыпсыз қолдану, дұрыс қоспау, ілеспе нұсқаулықты ұстанбау;
- дұрыс пайдаланбау, ұқыпсыз қолдану немесе жазатайым оқиға себебінен туындаған механикалық, жылулық және басқа зақымдардан;
- тазалап және ауыстырып тұруды талап ететін сүзгілерді, шаң жинағыштарды және басқа бөліктер мен аксессуарларды уақытында тазаламаудан;
- ішіне бөгде зат, сұйықтық, жәндіктер, кеміргіштер және т.б. түсуінен;
- электр бауы зақымдануынан;
- осы бұйымды пайдалану ережелерінде көрсетілгенінен басқа кернеумен немесе қоректендіретін желінің стандартты параметрлеріне сәйкес келмейтін желіге қосудан;
- бұйым құрылымы өзгерістерін туындатқан біліксіз жөндеуден және басқа араласудан;
- тойтарылмас күш әсерінен (өрт, тасқын, найзағай және басқа);
- бұйымның ыстыққа төзімді емес бөліктеріне жоғары сыртқы температураның әсерінен;
- сериялық нөмірі өзгертілген, жойылған немесе анық басылмаған.

Кепілдік нақты тозу мерзімі бар тораптар, механизмдер мен аксессуарларға (шаң сорғыш щеткалары, мультипісіргіштердің металл табақтары мен күйкке қарсы жабындылары бар пісіруге арналған қалыптар, шырын сыққыштардың торпышақтары, пышақтар, қаптаршаң жинағыштар, ауыстырылатын сүзгілер, сусабындар, сұйықтықтар және т.б.), сонымен қатар аккумуляторлық қоректену көздеріне және қоректену батареяларына таралмайды. Пайдалану бойынша нұсқаулыққа сәйкес кепілдіктің әрекетіне аспапқа кезеңді қызмет көрсету бойынша жұмыстар жатпайды.

Сіздің аймақта сервистік орталықтардың бары туралы ақпаратты сондайақ www.redsolution.companu сайтынан нақтылауға болады. Қазақстан Республикасында пайдаланушы қолдау қызметі: тел. +7 777 747 40 44 (Қазақстан Республика бойынша телефон соғу тегін).



Орам, пайдаланушы нұсқаулығы, сондай-ақ құралдың өзін қалдықтарды қайта өңдеу бойынша жергілікті бағдарламаға сәйкес утилизациялау керек. Мұндай бұйымдарды қарапайым тұрмыстық қоқыспен бірге лақтырмаңыз.

УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

При продаже проследите, чтобы продавец правильно заполнил гарантийный талон, указал серийный номер изделия, дату продажи, поставил свою подпись и печать. Проверьте комплектность и техническое состояние изделия, ознакомьтесь с условиями гарантии и поставьте свою подпись. Не допускается вносить изменения, стирать или переписывать данные, указанные в гарантийном талоне.

Информацию о наличии сервисных центров в вашем регионе можно уточнить на сайте www.redsolution.company. Служба поддержки пользователей в России: тел. 8 (800) 511-86-19 (звонок по России бесплатный).

Адрес организации, уполномоченной на принятие претензий от покупателей и производящей ремонт и техническое обслуживание изделия (ООО «РЭД»): 108810, г. Москва, вн. тер. г. поселение Марушкинское, п. Совхоза Крёкшино, ул. Озёрная, д. 5, стр. 1, помещ. 22.

Если вы недовольны качеством сервисного обслуживания (установленные требованиями Закона о защите прав потребителей сроки на устранение неисправностей по гарантии превышены, отсутствуют запасные части, некачественно выполнен ремонт и т. д.), обращайтесь в головной сервис-центр по телефону 8 (800) 511-86-19 или заполните форму на официальном сайте www.redsolution.company. Благодаря обратной связи мы исправим возникающие недочеты, чтобы сервис был качественным, своевременным и удобным. Спасибо за вашу помощь.

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Заполняется фирмой-продавцом / Сатушы фирма толтырады

Дата продажи / Сатылған күні

Серийный номер / Сериялық нөмір

Фирма продавец / Сатушы фирма

Подпись продавца / Сатушының қолы

Печать фирмы-продавца /
Сатушы фирманың мөрі

Изделие надлежащего качества, укомплектовано, технически исправно, претензий не имею. С условиями гарантии ознакомлен.
Бұйымның сапасы жарамды, жинақталған, техникалық жөн, шағымым жоқ. Кепілдік шарттарымен таныстым.

Подпись покупателя /
Сатып алушының қолы

www.redsolution.company

Made in China

CM1590-RED-UM-1